Division de la balance des paiements

Opérations internationales de services commerciaux

BP - 21SQF

Confidentiel une fois rempli.

Au besoin, veuillez corriger les renseignements de l'étiquette d'adresse dans les cases ci-dessous (en caractères d'imprimerie, S.V.P.).

	Titre du contact
C0021	
	Prénom du contact
C0008	I
	Nom de famille du contact
C0028	I
	Raison sociale
C0001	I
	Nom commercial
C0002	I
	Adresse (numéro et rue)
C0004	I
	Ville
C0005	I
	Province, territoire ou État Code postal, Zip
C0006	C0007
	Pays
C0053	$\wedge \wedge \vee$
	Langue coolo 2 français 1 anglais

RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX

Cette enquête trimestrielle est menée en vertu de la *Loi sur la statistique*, Lois révisées du Canada, 1985, chapitre S-19. EN VERTU DE CETTE LOI, IL EST <u>OBLIGATOIRE</u> DE REMPLIR LE PRÉSENT QUESTIONNAIRE.

But de l'enquête

Cette enquête a pour objet de recueillir des données sur toutes les transactions internationales de services directement achetés ou vendus à l'étranger par les entreprises situées au Canada. Veuillez inclure les transactions menées entre l'entité canadienne (couverte par ce questionnaire) et les entités à l'étranger qu'elles soient apparentées ou non. Cette enquête ne couvre pas les importations et exportations de biens, les opérations de fret, les déplacements et voyages, les intérêts et les profits / pertes.

Les données recueillies servent à dresser la balance des paiements internationaux du Canada et le produit intérieur brut. Ces statistiques sont importantes pour la conduite des politiques monétaires et de taux de change.

Divulgation des renseignements transmis par télécopieur ou courriel

Si vous nous transmettez le questionnaire par télécopieur ou par courrier électronique, Statistique Canada tient à vous avertir que la transmission des renseignements peut poser un risque de divulgation. Toutefois, dès la réception du document, Statistique Canada offrira le niveau de protection garanti pour jous les renseignements recueillis aux termes de la Loi sur la statistique.

Confidentialité

La loi interdit à Statistique Canada de divulguer toute information recueillie qui pourrait dévoiler l'identité d'une personne, d'une entreprise ou d'un organisme sans leur permission ou sans en être autorisé par la loi. Statistique Canada utilisera les données de cette enquête à des fins statistiques.

Retour de ce questionnaire

La présente déclaration dûment remplie, doit être retournée dans les trois semaines à

Statistique Canada, 150, promenade Tunney's Pasture, Centre de distribution SC-0505, Ottawa (Ontario) K1A 0T6.

Si vous avez besoin d'éclaircissements, vous pouvez téléphoner sans frais à 1-800-565-1685.
Par télécopieur : 1-888-883-7999 ou par courriel : bdp.enquetes@statcan.gc.ca.

Unité déclarante

La société déclarante doit rapporter pour elle-même et toutes ses filiales canadiennes.

Niveau de détail géographique

Utilisez la liste des codes ci-jointe pour identifier le pays. S'il n'existe pas de données précises par pays, veuillez donner une estimation. Si des problèmes se posent pour la ventilation par pays, veuillez seulement inscrire chaque pays étranger dont la valeur des transactions dépasse 500 000\$.

Transactions de services commerciaux

Les services commerciaux s'appliquent aux domaines tels que les droits et redevances, les services informatiques, les services d'administration et de gestion, la recherche et le développement, les services d'ingénierie, de consultation et autres services spécialisés, les primes et les réclamations d'assurance (réglées), les commissions, la publicité, les frais de location de matériel (exception faite des baux financiers) et tous autres services. Un « Guide du répondant » est disponible sur demande.

Couverture

Veuillez déclarer les montants payés directement ou imputés aux comptes, réglés au moyen d'émission d'actions, de billets ou autres en faveur de créanciers, déductions faites des retenues fiscales. Excluez de ces services, les locations ou ventes de type immobilier, les frais de transport, les intérêts, dividendes, subventions gouvernementales et toutes ventes de marchandises.

Note

Les montants que vous déclarez devraient comprendre les services transigés par Internet.

4-2500-163.2: 2012-12-28

Statistique Canada

Canadä

TRANSACTIONS DE SERVICES COMMERCIAUX AVEC DES NON-RÉSIDENTS (Veuillez déclarer en milliers de dollars canadiens)		Au cours du trimestre		
		(milliers de \$ca	n.) Code pays *	
Revenus totaux provenant de la vente de services à des non-résidents	1	C11001	C1001	
services a des non-residents	2	C11002	C1002	
	3	C11003	C1003	
*Si vous inscrivez des données pour plus de huit pays, veuillez utiliser une page	4	C11004 \$	C1004	
supplémentaire.	5	C11005	C1005	
	6	C11006 \$	C1006	
	7	C11007 \$	C1007	
	8	C11008	C1008	
Dépenses totales encourues à l'achat de	1	C22001 \$	A-100	
services auprès des non-résidents	2	C22002 \$	12002	
	3	C22003 \$	C2003	
*Si vous inscrivez des données pour plus de huit pays, veuillez utiliser une page	4	C22004 \$	C2004	
supplémentaire.	5	C22005	C2005	
	6	C22006 \$	C2006	
	7	C22007	C2007	
	8	C22008	C2008	
Période de déclaration				
Veuillez indiquer la période trimestrielle visée :				
Commentaires ou qualifications au sujet des données fournies				
		()	inutes	
Combien de temps avez-vous consacré à recueillir (2910) les données et remplir le questionnaire?				
Personne chargée de remplir ce questionnaire				
Titre de la personne contact				
Nom de famille Prénom usuel				
C0054 C0013				
Numéro de téléphone Numéro de télécopieur Date C0017 C0016 C0015 A A A A M M J J				
Adresse courriel (si disponible)				
Signature				

Merci d'avoir rempli ce questionnaire Veuillez garder une copie pour vos dossiers
Page 2

4250163022